



EPS - Electric Projector Screen

PLEASE READ ALL THE INSTRUCTIONS BEFORE USE



duronic.com



[duronic](#)



[@duronicmedia](#)



Duronic



[@duronicmedia](#)

Contents

English Manual	5
Manuel d'utilisation en français	11
Gebrauchsanleitung auf Deutsch	17
Manual de Instrucciones en Español	23
Manuale D'istruzioni In Italiano	29
Instrukcja obsługi. Polski	35
Gebruikershandleiding Nederlands	41

English Manual

Before You Begin

- Clear a large enough area to assemble the screen. Make sure the area is larger than the sides of the screen.
- Assembly of the screen requires at least two people for some of the steps.
- Do not assemble the screen in areas of high temperature to avoid incurring any damage to the screen.
- Ensure that you read through this manual entirely before beginning to assemble the screen.

Tools Required for Assembly

- Phillips screwdriver
- Spirit level
- Allen key (included in the box)
- Drill (if installing onto a wall)

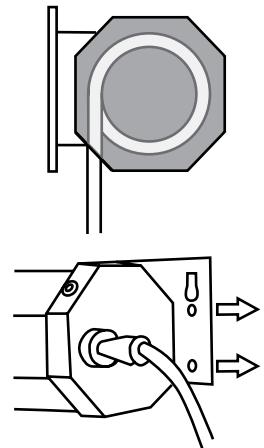
Assembly Instructions

1. Ensure your assembly area is clean and completely clear.
2. Unpack all of the parts from the box and lay them out in an orderly way. Do not unroll the screen yet.
3. Place the screen on the flat even surface. In order to protect the screen from getting marked or stained, ensure that the screen is kept away from dust and dirt.
4. Decide on a location for your screen. The EPS screen can be installed in three ways: wall mounted, ceiling mounted or tripod mounted.

Wall Mounted:

Using the holes on the back of the brackets to guide you, hold the screen up onto the wall where you wish to install it and mark the two places where you need to put the screws.

- a. Use a spirit level to check the screen will be level and straight on the wall.
- b. Set the screen aside.
- c. Use a drill to make two holes in the places you marked, ensuring that they are the same size to correspond with your raw plugs. Then insert the raw plugs.



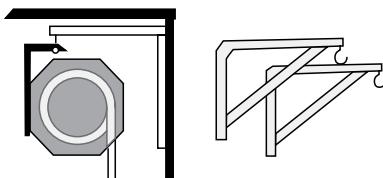
Note: *The EPS comes with some standard raw plugs for brick walls; however you may need to find suitable alternatives depending on the material of your wall.*

- d. Lift the projector screen into place, and using a screwdriver, insert the screws through the brackets and into the aligning holes. Tighten in place.
- e. Check to make sure the screen is level on the wall.

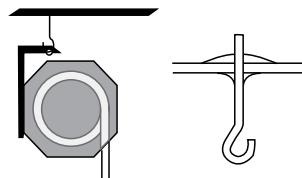
Ceiling Mounted:

You can hang your projector from ceiling-height in two ways: directly from the ceiling using eyebolt screws, or from the top of the wall using spacer brackets. For both kinds of installation, you may also need S-shaped hooks.

As ceilings can be made of different materials - some weaker than others - you will need to assess if your ceiling is capable of holding the weight of the screen and if it's safe to do so. Then, make sure you choose the right fixings for your type of ceiling.



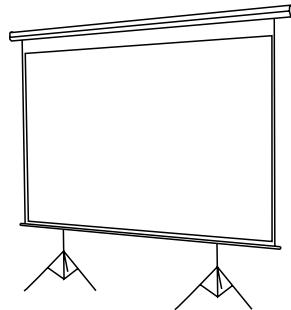
Spacer brackets



Eyebolt screws

Tripod Mounted:

The brackets have holes to allow the screen to be mounted on to tripods. In most cases, you will need two tripod stands (one for each end of the screen). Usually you will need two hooks and/or two S-shaped hooks.



Please note: The only fixings included in the box are raw plugs for brick walls. If you require alternative fixings such as tripod stands, spacer brackets or eyebolt screws you will need to buy these separately.

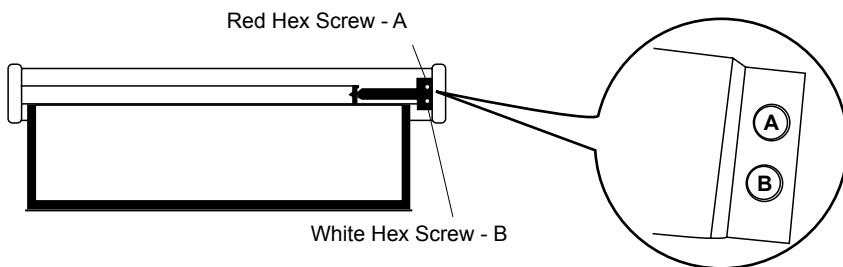
Setting up the Screen

When first setting up the screen, check that you are happy with the position/size of the black border and that the screen extends and retracts to the correct positions. If it doesn't, this can be easily adjusted. Occasionally you may notice that the screen does not extend to the correct length or completely retract. This can easily be corrected and re-adjusted to rectify the problem.

'A' red/grey hex screw: controls the range of extension (how far the screen goes down)

'B' white/yellow hex screw: controls the range of retraction (how much the screen rolls up into the casing and at what angle it does so)

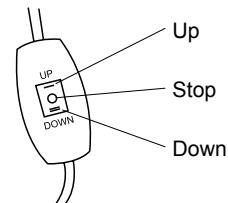
- If there is a wide black border across the top of the screen and you wish to decrease it, turn the "A" hex clockwise to narrow the width of the black border.
- If the black border across the top is too narrow or the screen hasn't extended fully, turn the "A" hex anticlockwise.
- If the screen extends wonky and needs straightening, adjust the "B" hex to straighten the screen.



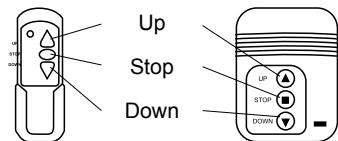
Operating Instructions

Plug the cable into a mains power socket.

The screen is controlled by the wired-in control on the side of the screen. It has three buttons: UP / STOP / DOWN.



The screen can also be controlled by a wireless remote (sold separately), which has the same buttons: UP / STOP / DOWN. The remote control frequency is: 433 MHz.



Cleaning

When not in use, keep your screen rolled up to keep it dust-free. If the screen or casing gather dust, simply clean with a dry cloth or duster.

The screen is made of PVC. If the screen has a mark or stain that needs to be removed, use a wet cloth with a mild soap to gently clean the screen. Use minimal pressure to prevent damaging the fabric.

Do not use any abrasive chemicals or cleaning agents on any part of the screen or casing.

Troubleshooting

Problem	Solution
The screen does not go up or down	Check that the power cable is connected properly and that it is switched on at the mains power socket. If the screen still does not move up or down, contact Duronic directly for further advice.
Screen does not extend to the correct length	If the screen does not extend to the correct length, use the hex tool to turn and adjust the red or grey (A) hex screw inside the projector casing. (See 'Setting Up the Screen')
Screen does not completely retract	If the screen does not retract fully into the projector casing, use the hex tool to turn and adjust the white or yellow (B) hex screw inside the projector casing.

Warranty

1 Year Guarantee from Shine-Mart Ltd, Trademark owners of Duronic Products.

NOTE: THESE STATEMENTS DO NOT AFFECT YOUR STATUTORY RIGHTS AS A CONSUMER

This product has been manufactured under the strictest quality control procedures, and using the highest quality of materials, to ensure excellent performance and reliability. It will give very good and long lasting service, provided it is properly used and maintained. The product is guaranteed for 1 years from the date of original purchase. If any defect arises due to a faulty materials or poor workmanship, the faulty product must be returned to the original place of purchase. Refund or replacement is at the discretion of that company.

Duronic Products are offered with a 1 year guarantee under the following conditions:

1. The product must be returned to the retailer with original proof of purchase.
2. The product must be installed and used in accordance with the instructions contained in this operating manual.
3. It must be used only for domestic purposes.
4. It does not cover wear and tear, malicious damage, misuse, neglect, inexpert repairs or consumable parts.
5. Shine-Mart Ltd has no responsibilities for accidental or consequential loss or damage.
6. Shine-Mart Ltd are not liable to carry out any type of servicing work, under the guarantee
7. Valid in the UK only



This product is fitted with CE:1363 plug and fuse
Imported by Shine-Mart Ltd, RM3 8SB



Information on waste Disposal for Consumers of Electrical & Electronic Equipment.

This mark on a product and/or accompanying documents indicates that when it is to be disposed of, it must be treated as Waste Electrical & Electronic Equipment, (WEEE).

Any WEEE marked products must not be mixed with general household waste, but kept separate for the treatment, recovery and recycling of the materials used.

For proper treatment, recovery and recycling; please take all WEEE marked waste to your Local Authority Civic waste site, where it will be accepted free of charge.

If customers dispose of Waste Electrical & Electronic Equipment correctly, they will be helping to save valuable resources and preventing any potential negative effects upon human health and the environment, of any hazardous materials that the waste may contain.

Follow Us



duronic.com



[duronic](#)



[@duronicmedia](#)



[Duronic](#)



[@duronicmedia](#)

Manuel d'utilisation en français

Avant de commencer

- Dégagez un espace suffisamment large pour assembler l'écran de projection. Assurez-vous que cet espace soit plus large que les dimensions de l'écran.
- L'assemblage de cet écran de projection nécessite au moins deux personnes pour certaines étapes.
- N'assemblez pas l'écran de projection dans un endroit où la température est élevée afin d'éviter d'endommager l'écran.
- Assurez-vous de lire l'entièreté du manuel avant d'assembler l'écran de projection.

Outils requis pour l'assemblage

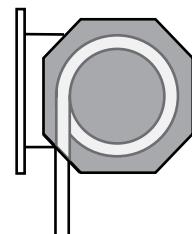
- Un tournevis cruciforme
- Un niveau à bulle
- Une clé Allen (inclus dans la boîte)
- Une perceuse (si vous installez l'écran sur un mur)

Instructions d'assemblage

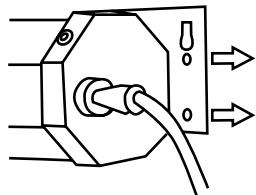
1. Assurez-vous que la zone d'assemblage soit propre et dégagée.
2. Retirez tous les composants de la boîte et disposez-les de façon organisée. Ne déroulez pas encore l'écran de projection.
3. Afin de protéger l'écran contre les marques ou taches, assurez-vous de le garder à distance de la poussière et de la saleté.
4. Choisissez un endroit où placer l'écran de projection. L'écran EPS peut être installé de 3 façons : au mur, au plafond ou sur un trépied.

Pour le monter au mur :

En utilisant les trous situés à l'arrière du support de l'écran pour vous guider, tenez l'écran de projection contre le mur à l'endroit où vous souhaitez le placer. Réalisez une marque aux deux endroits auxquels vous devrez placer des vis.



a. Utilisez un niveau à bulle pour vous assurer que l'écran sera droit et à niveau.



b. Laissez l'écran de côté.

c. À l'aide d'une perceuse, réalisez deux trous aux endroits que vous avez marqués en vous assurant que leur taille corresponde à celle de vos chevilles. Insérez ensuite les chevilles.

Notez : l'EPS inclut des chevilles standards pour murs en briques. Vous devrez peut-être trouver des alternatives adaptées à votre mur.

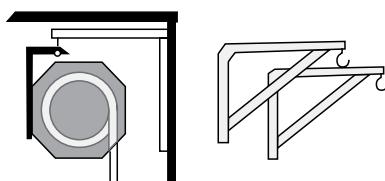
d. Soulevez l'écran de projection à l'endroit où vous souhaitez l'installer. À l'aide d'un tournevis, insérez les vis dans les chevilles en passant au travers du support. Serrez-les en place.

e. Vérifiez que l'écran soit droit et à niveau sur le mur.

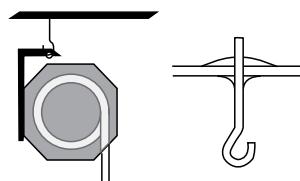
Pour le monter au plafond :

Vous pouvez suspendre votre écran de projection au plafond de deux façons : directement au plafond à l'aide d'un boulon à œil ou sur le haut du mur à l'aide d'un support d'espacement. Pour ces deux types d'installations, vous pourriez avoir besoin de crochets en forme de « S ».

Etant donné que les plafonds peuvent être réalisés dans différents matériaux, certains plus solides que d'autres, vous devrez évaluer si votre plafond est capable de supporter le poids de l'écran de projection et s'il est suffisamment sûr de l'y attacher. Ensuite, assurez-vous d'utiliser les fixations adaptées.



Support d'espacement

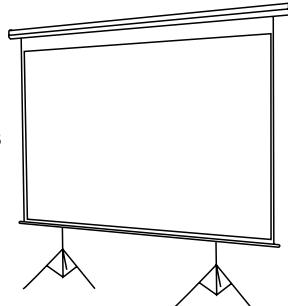


Boulon à œil

Pour le monter sur trépieds :

Le support de l'écran dispose de trous permettant d'accrocher l'écran de projection sur un trépied.

Dans la plupart des cas, vous aurez besoin de deux trépieds (un pour chaque extrémité de l'écran). Vous aurez également besoin de deux crochets et/ou crochets en forme de « S ».



Notez : Les seules fixations incluses dans la boîte sont des chevilles pour murs en briques. Si vous nécessitez d'autres fixations comme des trépieds, des supports d'espacement ou des boulons à œil, il vous faudra les acheter séparément.

Installer l'écran de projection

Lorsque vous installez l'écran de projection pour la première fois, vérifiez que vous appréciez la position/taille de la bordure noir et que l'écran s'étende et se rétracte correctement. Si ce n'est pas le cas, cela peut être ajusté facilement.

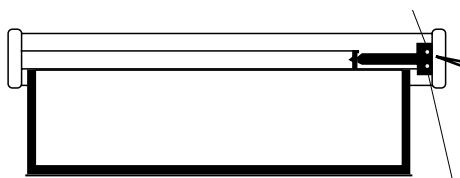
Occasionnellement, vous pourriez remarquer que l'écran ne s'étend pas jusqu'à la longueur normale et qu'il ne se rétracte pas complètement. Cela peut être facilement corrigé et ajusté.

Vis hexagonale rouge/grise « A » : contrôle l'extension (jusqu'où descend l'écran).

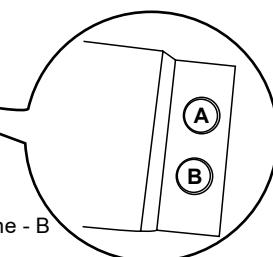
Vis hexagonale blanche/jaune « B » : contrôle la rétraction (jusqu'où l'écran rentre dans l'étui et à quel angle).

- S'il y a une large bordure noire sur le haut de votre écran et que vous souhaitez la diminuer, tournez la vis hexagonale « A » dans le sens horloger afin d'en réduire la largeur.
- Si la bordure noire sur le haut de votre écran est trop étroite ou que l'écran ne s'est pas étendu complètement, tournez la vis hexagonale « A » dans le sens anti-horloger.
- Si l'écran s'étend de façon bancale et qu'il nécessite d'être redressé, ajustez-le au niveau de la vis hexagonale « B ».

Vis hexagonale rouge/grise - A



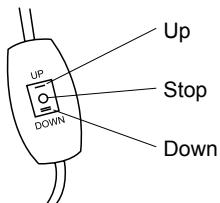
Vis hexagonale blanche/jaune - B



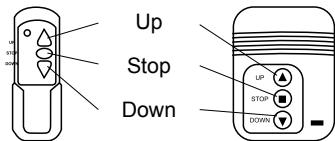
Mode d'emploi

Branchez le câble dans une prise.

L'écran est contrôlé par la commande. Celle-ci est reliée à l'écran par un câble sur le côté. Il y a trois touches : UP / STOP / DOWN.



L'écran peut également être contrôlé par une commande sans fil (vendue séparément) qui arbore les mêmes touches : UP / STOP / DOWN. La fréquence de la commande est de 433 MHz.



Nettoyage

Lorsque vous ne l'utilisez pas, assurez-vous que l'écran de projection soit roulé dans un étui afin de le préserver de la poussière. Si l'écran accumule de la poussière, nettoyez-le simplement à l'aide d'un tissu sec ou d'un plumeau.

L'écran est réalisé en PVC. S'il a une marque ou une tache qui doit être retirée, utilisez un tissu mouillé avec un savon doux pour doucement nettoyer l'écran. Ne mettez pas trop de pression afin de ne pas abîmer le matériel.

N'utilisez pas de produits chimiques abrasifs ou de produits de nettoyage sur aucune partie de l'écran de projection ou de son étui.

Résolution des problèmes

Problème	Solution
L'écran ne monte et ne descend pas	Vérifiez que le câble soit connecté correctement et que la prise fonctionne. Si l'écran ne monte ou ne descend toujours pas, veuillez contacter Duronic directement pour plus de conseils.
L'écran ne s'étend pas jusqu'à sa longueur correcte	Si l'écran ne s'étend pas jusqu'à sa longueur correcte, ajustez la vis hexagonale rouge/grise « A » située à l'intérieur de l'étui. (Voir « Installer l'écran de projection »)
L'écran ne se rétracte pas complètement	Si l'écran ne se rétracte pas complètement dans son étui de protection, ajustez la vis hexagonale blanche/jaune « B » située à l'intérieur de l'étui.

Garantie

Garantie et service après-vente

1 an de garantie de la part de Shine-Mart Ltd, propriétaire de la marque Duronic.

NOTE : CES DÉCLARATIONS N'AFFECTENT EN RIEN VOTRE DROIT STATUTAIRE EN TANT QUE CONSOMMATEUR

Ce produit a été produit en suivant les procédures de contrôle de qualité les plus strictes en utilisant des matériaux de qualité pour assurer une excellente durabilité et performance.

Cette centrifugeuse vous offrira de longues années de service tant que vous utilisez correctement cette machine et suivez les instructions de maintenance contenues dans ce manuel. Ce produit est garanti pour 1 an à partir de la date originelle d'achat. Si ce produit était endommagée en raison d'un problème électrique ou d'une fabrication imparfaite, le produit défectueux peut être remplacé au vendeur à la discrétion de la marque sous conditions:

1. Le produit doit être retourné avec la preuve originale d'achat.
2. Le produit doit être installé et utilisé en accord avec les instructions contenues dans ce manuel d'utilisation.
3. Le produit doit être réservé à un usage privé.
4. La garantie ne protège pas contre les dommages dus à l'usure normale, l'utilisation malveillante, la mauvaise utilisation, la négligence, les réparations conduites par des non-experts ainsi que les pièces consommables.
5. Shine-Mart Ltd ne porte pas de responsabilité pour tout dommage ou perte accidentel ou conséquent causé par ce produit.
6. Shine-Mart Ltd se dégage de toute responsabilité en matière de réparation durant la période de garantie.
7. Valide dans toute l'Union Européenne.



Ce produit est fourni avec une prise européenne
et un fusible de 3 ampères.

Importé par Shine-Mart Ltd, RM3 8SB.



Ce symbole apparaît sur le produit et/ou les documents accompagnant ce produit pour indiquer que pour procéder à la destruction de ce produit, celui-ci doit être traité comme un déchet électrique et électronique (WEEE). Les produits marqués WEEE ne doivent pas être mélangés avec les déchets ménagers et doivent être séparés pour traitement et recyclage des composants. Afin de traiter et recycler ce produit, veuillez déposer tous les composants marqués WEEE au site de recyclage le plus proche où ce produit sera repris gratuitement. Si les clients jettent les déchets électriques et électroniques WEEE correctement, ce geste aidera la préservation de ressources précieuses et prévient les potentiels effets négatifs que ces composants ou tout autre composant dangereux ont sur la santé humaine et l'environnement.

suivez nous



www.duronic.com



[@duronic_france](https://www.facebook.com/duronic_france)



Duronic France



@Duronic_France

Gebrauchsanleitung auf Deutsch

Vor dem Gebrauch

- Räumen Sie einen Bereich frei, der groß genug ist, um die Leinwand zusammenzubauen. Stellen Sie sicher, dass der Bereich größer als die Leinwand ist.
- Für die Montage des Bildschirms sind für einige Schritte mindestens zwei Personen erforderlich.
- Montieren Sie die Leinwand nicht in einem Bereich mit hohen Temperaturen, um Schäden zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass Sie diese Bedienungsanleitung vollständig durchlesen, bevor Sie mit der Montage des beginnen.

Für die Montage erforderliche Werkzeuge

- Kreuzschlitzschraubendreher
- Wasserwaage
- Inbusschlüssel (im Lieferumfang enthalten)
- Bohrer (für Wandmontage)

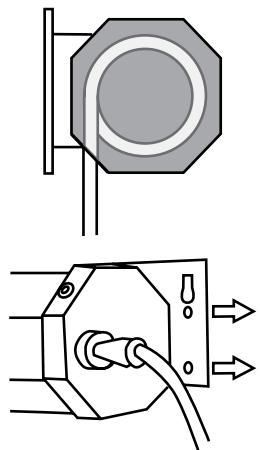
Montageanleitungen

1. Stellen Sie sicher, dass Ihr Montagebereich sauber und vollständig frei ist.
2. Entfernen Sie die Verpackung und legen Sie sie beiseite.
3. Stellen Sie die Leinwand auf eine ebene Fläche. Stellen Sie sicher, dass die Leinwand vor Staub und Schmutz geschützt ist.
4. Installieren Sie die Leinwand an einer für alle Betrachter komplett sichtbare Position. Die EPS-Leinwand kann auf drei Arten installiert werden: an der Wand, Decke oder einem Stativ.

Wandmontage

Ermitteln Sie entsprechend des Gehäusemaßes und Höhe der Leinwand die Position zur Montage der Montagebügel, und markieren Sie die beiden Stellen, an denen Sie die Schrauben anbringen müssen.

- a. Zeichnen Sie eine horizontale Linie (Wasserwaage), um die beiden Montagebügel auf gleiche Höhe zu installieren.
- b. Legen Sie den Bildschirm beiseite.
- c. Bohren Sie anschließend jeweils 2 Löcher an den von Ihnen markierten Stellen, führen Sie anschließend die Dübel in die Bohrlöcher.



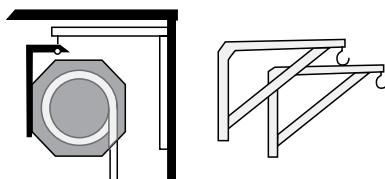
Hinweis: Die Leinwand wird mit Standard Dübel geliefert. Je nach Material Ihrer Wand müssen Sie jedoch möglicherweise geeignete Dübel nutzen.

- d. Heben Sie die Leinwand an und führen Sie die Schrauben mit einem Schraubendreher durch die Halterungen und in die Ausrichtungslöcher. Festziehen.
- e. Stellen Sie sicher, dass der Bildschirm eben an der Wand montiert wird.

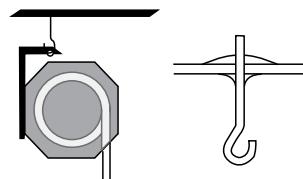
Deckenmontage

Sie können die Leinwand auf zwei Arten an die Decke montieren: direkt von der Decke mit Ringschrauben oder mit Distanzhalterungen. Für beide Installationsarten benötigen Sie möglicherweise S-förmige Haken.

Da Decken aus verschiedenen Materialien bestehen können - einige schwächer als andere - müssen Sie beurteilen, ob Ihre Decke das Gewicht der Leinwand tragen kann und ob dies sicher ist. Stellen Sie dann sicher, dass Sie die richtigen Befestigungen für Ihren Deckentyp auswählen.



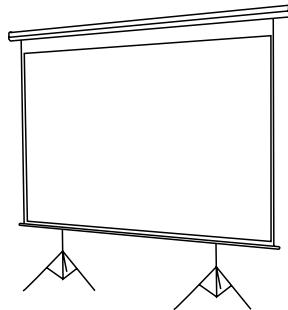
Distanzhalterungen



Augenschrauben

Stativ

Die Halterungen haben Löcher, damit der Bildschirm auf Stativen montiert werden kann. In den meisten Fällen benötigen Sie zwei Stativständer (einen für jedes Ende des Bildschirms). Zwei Haken und / oder zwei S-förmige Haken werden benötigt.



Leinwand einrichten

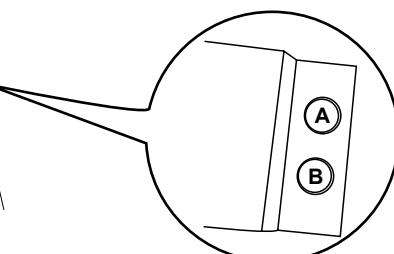
Überprüfen Sie beim ersten Einrichten der Leinwand, ob Sie mit der Position / Größe des schwarzen Randes zufrieden sind und ob die Leinwand richtig ausgefahren und eingefahren wird. Ist dies nicht der Fall, kann dies leicht angepasst werden. Gelegentlich stellen Sie möglicherweise fest, dass die Leinwand nicht auf die richtige Länge ausgefahren oder vollständig eingefahren wird. Dies kann leicht korrigiert und neu eingestellt werden.

Rot / graue Sechskantschraube „A“: Steuert den Verlängerungsbereich (wie weit die Leinwand nach unten geht)

Weiße / gelbe Sechskantschraube „B“: Steuert das Einfahren (wie viel die Leinwand in das Gehäuse rollt und in welchem Winkel)

- Wenn sich oben auf dem Bildschirm ein breiter schwarzer Rand befindet und Sie ihn verringern möchten, drehen Sie die Schraube „A“ im Uhrzeigersinn, um die Breite des schwarzen Randes zu verringern.
- Wenn der schwarze Rand oben zu schmal ist oder der Bildschirm nicht vollständig ausgefahren ist, drehen Sie die Schraube "A" gegen den Uhrzeigersinn.
- Wenn sich der Bildschirm nicht eben ausrollt und gerade ausgerichtet werden muss, nutzen Sie die Schraube „B“, um den Bildschirm zu begrenzen.

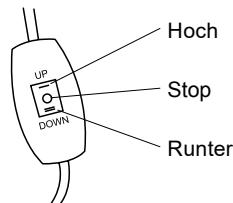
Schraube A



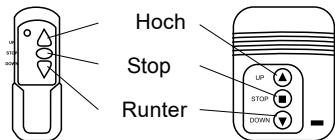
Bedienungsanleitung

Stecken Sie das Kabel in eine Netzsteckdose.

Der Bildschirm wird über die Kabelsteuerung an der Seite des Bildschirms gesteuert. Es hat drei Tasten: UP / STOP / DOWN.



Der Bildschirm kann auch über eine Fernbedienung (separat erhältlich) mit denselben Tasten gesteuert werden: UP / STOP / DOWN. Die Frequenz der Fernbedienung beträgt: 433 MHz.



Reinigung

Wenn Sie die Leinwand nicht verwenden, stellen Sie sicher diesen einzufahren, um diese staubfrei zu halten.

Reinigen Sie die Leinwand NIEMALS mit Alkohol oder anderen Reinigungsmitteln, die Lösungsmittel enthalten. Benutzen Sie nur ein weiches und sauberes Tuch. Mit einer milden Seifenlauge kann gegebenenfalls Schmutz von der Oberfläche entfernt werden. Vermeiden Sie unbedingt den Kontakt mit spitzen oder scharfen Gegenständen. Diese könnten das Projektionstuch nachhaltig beschädigen.

Fehlerbehebung

Problem	Lösung
Die Leinwand lässt sich weder ein- nach ausfahren.	Überprüfen Sie, ob das Netzkabel richtig angeschlossen. Wenn sich der Bildschirm immer noch nicht bewegt, wenden Sie sich direkt an Duronic, um weitere Informationen zu erhalten.
Die Leinwand lässt sich nicht auf die gewünschte Länge ausfahren	Wenn sich die Leinwand nicht auf die richtige Länge ausfahren lässt, drehen Sie die rote oder graue (A) Sechskantschraube im Gehäuse. (Siehe "Leinwand einrichten".)
Die Leinwand wird nicht vollständig eingefahren	Drehen Sie die weiße oder gelbe (B) Sechskantschraube im Projektorgehäuse mit dem Sechskantwerkzeug und stellen Sie sie ein.

Gewährleistung

Shine-Mart Ltd, der Markeninhaber von Duronic Produkten, bietet 1 Jahr Gewährleistung.

HINWEIS: DIESE BEDINGUNGEN BEEINFLUSSEN IHRE GESETZLICHE RECHTE ALS VERBRAUCHER NICHT

Dieses Produkt wurde unter strengen Qualitätskontrollen produziert und aus hochwertigen Materialien hergestellt, um ausgezeichnete Leistung und Zuverlässigkeit zu gewährleisten. Sofern das Produkt korrekt benutzt und gewartet wird, kann eine langlebige Lebensdauer erwartet werden.

Das Produkt hat eine Gewährleistung von einem Jahr ab Kaufdatum. Beim Auftreten eines Schadens, der von fehlerhaften Materialien oder Verarbeitung verursacht wurde, sollte das defekte Produkt an den ursprünglichen Verkäufer zurückgegeben werden. Die Erstattung oder Umtausch erfolgt nach Vorschriften des Unternehmens.

Duronic Produkte haben 1 Jahr Gewährleistung unter folgenden Bedingungen:

1. Das Produkt muss mit dem Kaufnachweis zurückgegeben werden.
2. Das Produkt muss unter den Anweisungen und Anleitungen installiert und benutzt worden sein.
3. Es muss ausschließlich für den Hausgebrauch genutzt worden sein.
4. Natürliche Abnutzung oder Verschleiß, böswillige Beschädigung, Missbrauch, Vernachlässigung und unsachgemäße Reparaturen sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.
5. Shine-Mart Ltd übernimmt keine Verantwortung für zufällige oder Folgeschäden.
6. Shine-Mart Ltd ist nicht für Wartungsarbeiten zuständig. Diese fallen nicht unter die Gewährleistung.
7. Gültig in der EU



Dieses Produkt ist mit fitted CE geprüfte Typ-F
Euro Stecker/BS Stecker ausgestattet
Von Shine-Mart Ltd, RM3 8SB importiert



Information über Abfalllagerung für Verbraucher von elektronischen Geräten.

Dieses Zeichen auf dem Produkt und/oder auf mitgelieferte Dokumenten zeigt, dass, wenn eine Entsorgung erfolgt, das Gerät an einer Elektro- und Elektronikgeräte-Abfall-Sammelstelle (WEEE) abgegeben werden muss.

Um eine weitere Behandlung und Weiterverarbeitung der Materialien zu gewährleisten dürfen diese WEEE-markierten Produkte nicht mit dem Hausmüll vermischt werden.

Für die korrekte Behandlung, Aufbereitung und Wiederverwendung geben Sie alle WEEE-markierten Produkte zur kommunalen Abfallbeseitigungsanlage.

Dort können Sie diese kostenlos abgeben.

Wenn die Beseitigung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten korrekt durchgeführt wird, tragen Sie zur Gewinnung von wertvollen Ressourcen bei, sowie einer möglichen Vermeidung von negativen Auswirkungen auf Gesundheit und Umwelt.

Folgen Sie Uns



duronic.com

Manual De Instrucciones En Español

Antes de comenzar

- Despeje un área lo suficientemente grande para instalar la pantalla. Asegúrese de que el espacio es más grande que las dimensiones de la pantalla.
- El montaje de esta pantalla requiere al menos a dos personas.
- No instale la pantalla en zonas de alta temperatura para evitar que se dañe.
- Asegúrese de leer este manual completamente antes de comenzar la instalación.

Herramientas necesarias

- Destornillador de estrella
- Llave Allen (incluida en la caja)
- Herramienta de nivel de burbuja
- Taladro (solo en las instalaciones de pared)

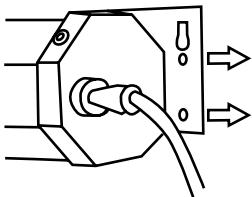
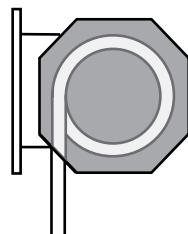
Instrucciones de montaje

1. Asegúrese de que el área de montaje esté limpia y despejada.
2. Saque todas las piezas y colóquelas en una superficie de manera ordenada. No desenrolle la pantalla aún.
3. Coloque la pantalla en una superficie estable. Para evitar que la pantalla se arañe o se manche, asegúrese de mantenerla alejada de lugares con polvo y suciedad.
4. Elija el lugar de instalación para su pantalla. Tenga en cuenta que el modelo EPS puede instalarse de 3 formas: en la pared, en el techo o sobre un trípode.

Instalación en la pared:

Con ayuda de los agujeros de la parte posterior del marco guíese para poder marcar dónde necesita hacer los agujeros para los tornillos.

- a. Utilice la herramienta de nivel de burbuja para comprobar que la pantalla está nivelada y recta.
- b. Aparte la pantalla.
- c. Use un taladro para hacer dos agujeros en los lugares marcados, asegurándose de que sean del mismo tamaño que los tacos de plástico que va a introducir. Una vez hechos, inserte los tacos de plástico.



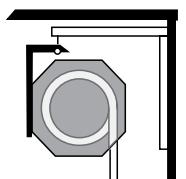
Aviso: la pantalla incluye tacos de plástico para paredes de ladrillo. Si su pared requiere de otro tipo dependiendo del material en el que trabaje, asegúrese de coger los tacos adecuados.

- d. Sujete la pantalla e inserte los tornillos en los tacos apretándolos bien con ayuda del destornillador.
- e. Compruebe que la pantalla esté nivelada en la pared.

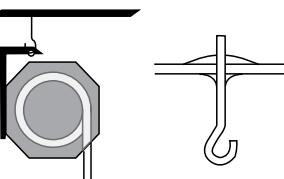
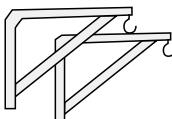
Instalación en el techo:

Puede colgar la pantalla a la altura del techo de dos maneras: directamente del techo con unas hembrillas de acero abiertas, o de la parte superior de la pared con soportes de escuadra. Para ambos tipos de instalación puede que también necesite ganchos en S.

Como los techos pueden estar hechos de diferentes materiales, algunos más débiles que otros, tendrá que comprobar si su techo es capaz de soportar el peso de la pantalla y si es seguro hacerlo. Después, no olvide elegir los accesorios adecuados para su tipo de techo.



Soportes de escuadra

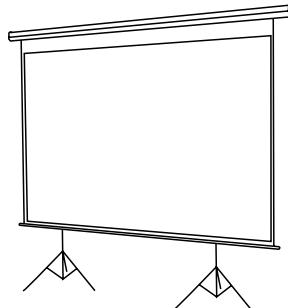


Hembrillas abiertas

Instalación en un trípode:

El soporte de la pantalla tiene agujeros para permitir que la pantalla se monte en trípodes. En la mayoría de los casos, necesitará dos trípodes (uno para cada extremo de la pantalla). A su vez, necesitará dos ganchos en S.

Tenga en cuenta que solo se incluye los tacos para paredes de ladrillo. Si necesita de otro tipo de fijación como el trípode, los soportes o las hembrillas, tendrá que adquirirlos por separado.



Configuración de la pantalla

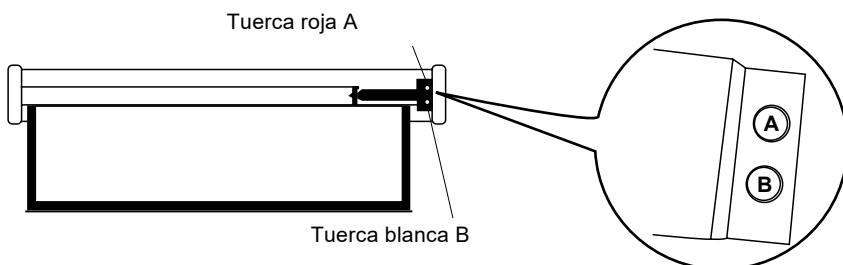
Cuando vaya a instalar la pantalla por primera vez, compruebe que la posición del borde negro le agrada y que la pantalla se puede extender y retraer correctamente. De no ser así, puede ajustarse fácilmente.

En ocasiones podrá notar que la pantalla no se extiende ni retrae completamente. Esto puede corregirse fácilmente reajustando la pantalla para rectificar el problema.

Tornillo de tuerca «A» rojo/gris: controla el rango de extensión (hasta dónde baja la pantalla).

Tornillo de tuerca «B» blanco/amarillo: controla el rango de retracción (cuánto se enrolla la pantalla en la carcasa y en qué ángulo lo hace).

- Si quiere reducir el borde negro que hay en la parte superior de la pantalla, gire la tuerca «A» en el sentido de las agujas del reloj.
- Si quiere ampliar el borde negro que hay en la parte superior de la pantalla o esta no está lo suficientemente extendida, gire la tuerca «B» en sentido contrario a las agujas del reloj.
- Si la pantalla está torcida y necesita enderezarse, ajuste la tuerca «B» para enderezarla.

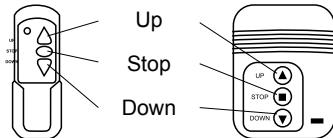
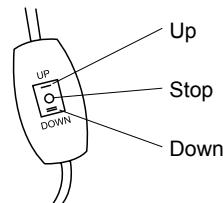


Instrucciones de uso

Enchufe el cable a la corriente.

La pantalla se controla a través del control de cableado que hay al lateral de la pantalla el cual tiene tres botones: UP (subir) / STOP (parar) / DOWN (bajar).

La pantalla también se puede controlar con un mando a distancia inalámbrico, que se vende por separado, con las mismas funciones: UP (subir) / STOP (parar) / DOWN (bajar). La frecuencia del control remoto es de 433 MHz.



Limpieza

Cuando no esté en uso, enrolle la pantalla para que no coja polvo. Para retirar el polvo acumulado, use un trapo seco.

La pantalla está fabricada con PVC. Si esta tiene una marca o mancha que deseé eliminar, use un paño húmedo con un poco de jabón para limpiar con cuidado la pantalla. Use una presión mínima para evitar dañar la tela.

No utilice productos químicos abrasivos o productos de limpieza en ninguna parte de la pantalla.

Solución de problemas

Problema	Solución
La pantalla no sube ni baja	Compruebe que el cable esté bien conectado. Si a pesar de ello la pantalla no se mueve, contacte con nuestro servicio de atención al cliente.
La pantalla no se extiende correctamente	Si la pantalla no se extiende como debería, use la llave Allen para girar y ajustar la tuerca roja (A) que está en el interior del marco de la pantalla (vease «Configuración de la pantalla»).
La pantalla no se retrae completamente	Si la pantalla no se retrae por completo hasta llegar al marco, use la llave Allen para girar y ajustar la tuerca blanca (B) del interior.

Garantía

NOTA: ESTAS DECLARACIONES NO AFECTAN SUS DERECHOS LEGALES COMO CONSUMIDOR

Este producto ha sido fabricado bajo las más estrictas control de calidad y utilizando materiales de alta calidad para asegurar confiabilidad y excelente funcionamiento. Le dará buen servicio y una larga duración, siempre y cuando se utilice correctamente y sea bien mantenido.

El producto está garantizado por 1 año desde la fecha de compra original. Si surge cualquier defecto debido a un error/defecto de fábrica o mano de obra, entonces el producto debe ser devuelto al lugar original de compra. Reembolso o reemplazo es a discreción de la compañía.

Productos Duronic se ofrecen con una garantía de 1 año bajo las siguientes condiciones:

1. El producto debe ser devuelto al vendedor con comprobante de compra original.
2. El producto debe instalarse y usarse según las instrucciones contenidas en este manual.
3. Este aparato es únicamente de uso doméstico.
4. No cubre desgaste, daños maliciosos, uso indebido, negligencia, reparaciones inexpertas o partes consumibles.
5. Shine-Mart Ltd no será responsable por cualquier daño consecuente, accidentes o pérdidas.
6. Shine-Mart Ltd no es responsable ah llevar a cabo cualquier tipo de servicio, bajo la garantía.
7. Valido solamente dentro de la (EU).



Este producto está equipado con enchufe/fusible Europeo
Importado por Shine-Mart Ltd, RM3 8SB



Información sobre la eliminación de residuos para los consumidores de equipos eléctricos y electrónicos:

Esta marca en un producto y/o documentos adjuntos indica que cuando se va a desechar, se debe tratar como equipos residuos eléctricos y electrónicos (RAEE).
Cualquier producto marcado (RAEE) no debe ser mezclado con la basura doméstica, sino separado para el tratamiento, recuperación y reciclaje de los materiales utilizados.

Para el tratamiento adecuado, recuperación y reciclaje; por favor, tome todos los productos (RAEE) y llévelo al sitio de residuos de su Autoridad Local, donde será aceptado de forma gratuita.

Si los clientes desechan los residuos eléctricos y electrónicos correctamente, ayudar a ahorrar valiosos recursos y prevenir los efectos negativos sobre la salud humana y el medio ambiente, de materiales peligrosos que pueden contener los residuos

Síguenos



duronic.com

Manuale D'istruzioni In Italiano

Prima dell'uso

- Liberare un'area abbastanza grande per assemblare lo schermo.
Assicurarsi che l'area sia più grande dello schermo.
- Il montaggio dello schermo richiede due persone per alcuni passaggi.
- Non montare lo schermo in aree ad alta temperatura per evitare danni.
- Assicurarsi di leggere interamente questo manuale prima di iniziare a montare lo schermo.

Strumenti necessari per il montaggio

- Cacciavite a croce
- Livello
- Chiave a brugola (inclusa)
- Trapano (se installato a parete)

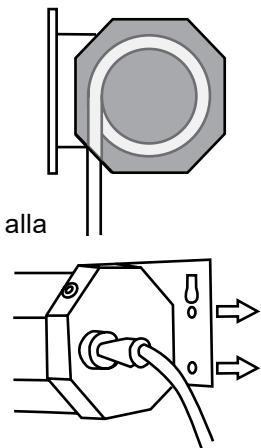
Istruzioni di montaggio

1. Assicurarsi che l'area di assemblaggio sia pulita e completamente libera.
2. Rimuovere l'imballaggio e metterlo da parte.
3. Posizionare la tela su una superficie piana. Assicurarsi che la tela sia protetta da polvere e sporco.
4. Installa la tela in una posizione visibile a tutti gli spettatori. La tela EPS può essere installata in tre modi: a parete, a soffitto o su un treppiede.

Montaggio a parete:

Determinare la posizione per il montaggio della staffa di montaggio in base alle dimensioni dell'alloggiamento e all'altezza dello schermo e contrassegnare i due punti in cui è necessario fissare le viti.

- Tracciare una linea orizzontale (livella) per assicurarsi di fissare le due staffe di montaggio alla stessa altezza.
- Mettere da parte lo schermo.
- Quindi praticare 2 fori nei punti contrassegnati e inserire i tasselli nei fori.



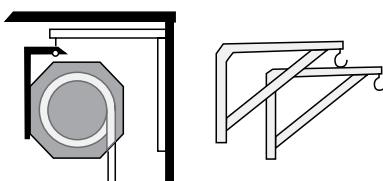
Nota: Lo schermo viene fornita con tasselli standard. A seconda del materiale della parete, potrebbe essere necessario utilizzare tasselli diversi da quelli forniti con il telo.

- Sollevarre la tela e inserire le viti con un cacciavite attraverso le staffe e nei fori e fissare.
- Assicurarsi che lo schermo sia montato correttamente alla parete.

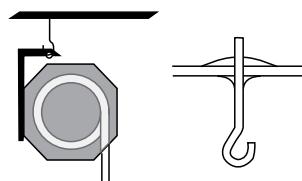
Montaggio a soffitto:

È possibile fissare lo schermo al soffitto in due modi: direttamente dal soffitto mediante viti a occhiello o dalla parte superiore della parete utilizzando le staffe distanziali. Per entrambi i metodi di installazione, potrebbero essere necessari dei ganci a S.

Poiché i soffitti possono essere realizzati con materiali diversi, materiali più deboli di altri, sarà necessario valutare se il soffitto è in grado di sostenere il peso dello schermo e se è sicuro.



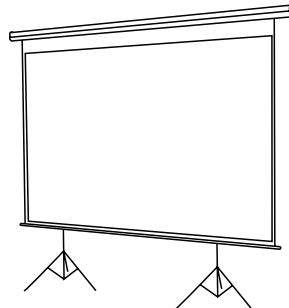
Staffe distanziali



Viti a golfare

Treppiede

Le staffe sono dotate di fori per consentire il montaggio dello schermo su treppiedi. Nella maggior parte dei casi, sono necessari due supporti treppiede (uno per ciascuna estremità dello schermo).



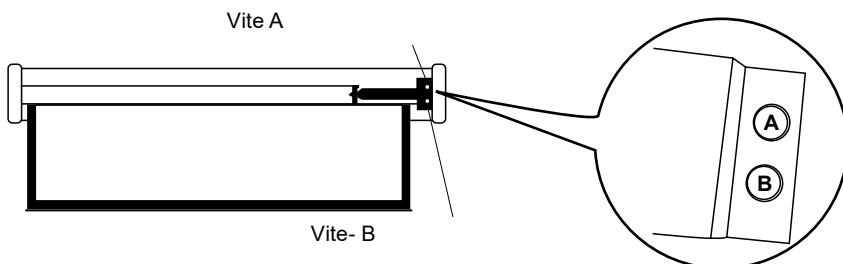
Impostazione dello schermo

Quando si imposta per la prima volta lo schermo, verificare di essere soddisfatti della posizione / dimensione del bordo nero e che lo schermo si estende e si ritrae correttamente. In caso contrario, questo può essere facilmente regolato. Occasionalmente potrebbe succedere che lo schermo non si estende alla lunghezza corretta o si ritrae completamente. Questo può essere facilmente corretto e riadattato per correggere il problema.

Vite esagonale rossa / grigia "A": controlla il raggio di estensione (fino a che punto scende lo schermo)

Vite esagonale bianca / gialla "B": controlla la retrazione (quanto lo schermo si arrotola nella custodia e con quale angolazione lo fa)

- Se sulla parte superiore dello schermo è presente un bordo nero largo e si desidera ridurlo, ruotare la vite "A" in senso orario per ridurre la larghezza del bordo nero.
- Se il bordo nero nella parte superiore è troppo piccolo o lo schermo non si è esteso completamente, girare l'esagono "A" in senso antiorario.
- Se lo schermo non si estende in maniera omogenea, regolare con la vite "B".

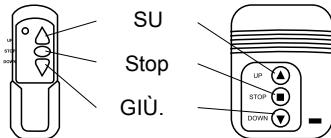
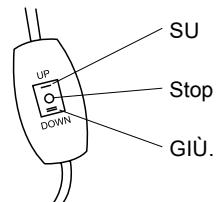


Istruzioni per l'uso

Inserire il cavo di alimentazione in una presa di corrente.

Lo schermo è controllato da un telecomando cablato sul lato dello schermo. Ha tre pulsanti: SU / STOP / GIÙ.

Lo schermo può anche essere controllato da un telecomando wireless (venduto separatamente), che ha gli stessi pulsanti: SU / STOP / GIÙ. La frequenza del telecomando è: 433 MHz.



Pulizia

Quando non viene utilizzato, tenere lo schermo chiuso nella custodia. È possibile pulire lo schermo e la custodia con un panno asciutto per spolverare.

Non pulire MAI il telo con alcool o altri detergenti contenenti solventi. Utilizzare solo un panno morbido e pulito. Se necessario, lo sporco può essere rimosso dalla superficie con un'acqua e sapone delicato. Evitare il contatto con oggetti appunti. Questi potrebbero danneggiare permanentemente lo schermo di proiezione.

Risoluzione dei problemi

Problema	Soluzione
Lo schermo non si estende o ritrae	Verificare che il cavo di alimentazione sia collegato correttamente e che sia inserito nella presa di corrente. Se lo schermo continua a non muoversi, contattare Duronic per ricevere ulteriori consigli.
Lo schermo non si estende alla lunghezza corretta	Se lo schermo non si estende alla lunghezza corretta, utilizzare lo strumento esagonale per ruotare e regolare la vite esagonale rossa o grigia (A). (Vedi "Impostazione dello schermo")
Lo schermo non si ritrae completamente	Se non si ritrae completamente nella custodia, utilizzare lo strumento esagonale per ruotare e regolare la vite esagonale bianca o gialla (B).

Garanzia

Questo prodotto è garantito per una durata determinata con il distributore a partire dalla data di acquisto contro ogni difetto derivante da difetti di fabbricazione o dei materiali. Questa garanzia non copre difetti o danni derivanti da installazione impropria, uso improprio o usura anomala del prodotto.

L'apparecchio deve essere restituito nella sua confezione originale e accompagnato dalla ricevuta e deve essere stato utilizzato in modo corretto. È importante rispettare le istruzioni per l'uso e le precauzioni di sicurezza indicate di seguito. Inoltre, non possiamo garantire l'apparecchio se è stato modificato o riparato dall'acquirente o da terzi.

1 anno di garanzia da Shine-Mart Ltd, proprietari del marchio commerciale Duronic.

NOTA: QUESTE DICHIARAZIONI NON INFLUISCONO SUI DIRITTI LEGALI DEL CONSUMATORE

Questo prodotto è stato realizzato con le rigorose procedure del controllo qualità, e utilizzando materiali di altissima qualità, per garantire affidabilità e prestazioni eccellenti. Vi regalerà un servizio ottimo e a lungo termine, purchè venga opportunamente usata e mantenuta. Il prodotto è garantito per 1 anno dalla data di acquisto. Se sorge qualche difetto a causa di materiali difettosi o scarsa manodopera, il prodotto difettoso dovrà essere restituito al luogo originale di acquisto. Il rimborso o la sostituzione sono a discrezione dell'azienda. I prodotti Duronic offrono 1 anno di garanzia alle seguenti condizioni:

1. Il prodotto deve essere restituito al rivenditore con la prova d'acquisto originale
2. Il prodotto deve essere installato e usato seguendo le istruzioni contenute nel manuale.
3. Il prodotto va utilizzato solo per scopi domestici. Non è da utilizzarsi per uso commerciale.
4. La garanzia non copre usura, danni volontari, abuso, negligenza, riparazioni inesperte o consumo dei materiali.
5. Shine-Mart Ltd non è responsabile per Danni accidentali o consequenziali.
6. Shine-Mart Ltd non è tenuta a eseguire qualsiasi tipo di riparazione, ai sensi della garanzia.
7. Termini validi in tutta l'unione europea *Ci riserviamo il diritto di modificare le sopracitate condizioni Per parti di ricambio si prega di consultare il sito www.duronic.com



Questo prodotto è inclusivo di spina certificata CE
importata da Shine-Mart Ltd, RM3 8SB



Questo segno su un prodotto o su documenti indica che quando deve essere smaltito, deve essere trattato come i rifiuti elettrici ed elettronici (WEEE). Tutti i prodotti marcati WEEE non devono essere buttati nei rifiuti domenistici generici, ma separati per il trattamento, il recupero e il riciclaggio dei materiali utilizzati.

Per un corretto trattamento, recupero e riciclaggio; si prega di portare tutti i prodotti marcati WEEE al Vostro centro smaltimenti rifiuti autorizzato, dove saranno accettati gratuitamente.

Se i consumatori sono propensi allo smaltimento corretto di rifiuti elettrici ed elettronici, aiuteranno a salvare risorse importanti e a prevenire i potenziali effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente di tutti i materiali pericolosi che i rifiuti possono contenere.

Seguici



duronic.com

Instrukcja obsługi. Polski

Przed pierwszym użyciem

- Przygotuj wystarczająco duży obszar, aby zamontować ekran. Upewnij się, że miejsce montażu jest większe niż krawędzie ekranu.
- Montaż ekranu może wymagać przynajmniej dwóch osób do wykonania niektórych kroków.
- Nie montuj ekranu w miejscach o wysokiej temperaturze, aby uniknąć uszkodzenia ekranu.
- Dokładnie zapoznaj się z całą instrukcją obsługi przed przystąpieniem do montażu.

Wymagane narzędzia:

- | | |
|-----------------------|--|
| • Śrubokręt krzyżkowy | • Klucz imbusowy (w zestawie) |
| • Poziomica | • Wiertarka (w przypadku montażuściennego) |

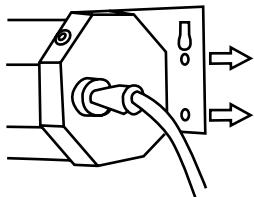
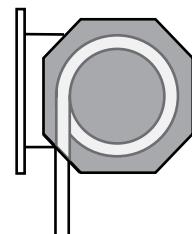
Instrukcja montażu

1. Upewnij się, że miejsce montażu jest czyste i całkowicie puste.
2. Wypakuj wszystkie elementy opakowania i ułóż według kolejności montażu. Nie rozwijaj jeszcze maty ekranu.
3. Umieść ekran na płaskiej, stabilnej powierzchni. W celu zabezpieczenia ekranu przed ewentualnymi plamami lub zabarwieniami upewnij się, że ekran jest wolny od kurzu i brudu.
4. Wybierz miejsce, w którym chcesz zamontować ekran. EPS może być zamontowany na 3 sposoby: montażścienny, montaż sufitowy, montaż na stojaku (tripod).

Montaż Ścienny:

Wykorzystując otwory znajdujące się na hakach montażowych wyznacz otwory montażowe. Przytrzymaj obudowę ekranu z hakami i delikatnie zaznacz miejsca montażu śrub.

- a. Użyj poziomicy, aby mieć pewność, że ekran jest prosto zamontowany.
- b. Odłóż ekran na bok.
- c. Użyj wiertarki, aby wywiercić dwa otwory montażowe we wcześniej wyznaczonych miechach. Upewnij się, że rozmiar wiertła koresponduje z rozmiarem kołków. Następnie zamontuj kołki.



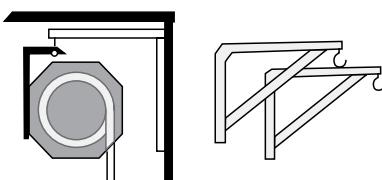
Uwaga: Do opakowania ekranów EPS dołączony jest standardowy zestaw kołków dla ceglanych ścian. Jednakże może zajść konieczność zastosowania innego rozwiązania montażowego w zależności od materiału, z którego wykonana jest ściana.

- d. Unieś ekran projekcyjny w miejsce montażu. Przełącz śruby przez otwory montażowe znajdujące się w obudowie projektora oraz nawiercone otwory w ścianie. Przy użyciu śrubokręta zablokuj je w miejscu.
- e. Upewnij się, czy ekran projekcyjny jest prawidłowo wypoziomowany.

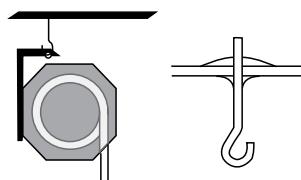
Montaż Sufitowy:

Montażścienny projektora odbywa się na dwa sposoby: bezpośrednio do sufitu przy użyciu śrub oczkowych lub przy użyciu wsporników dystansowych. W przypadku obu instalacji możesz potrzebować haków S-owych.

Ponieważ sufit może być wykonany z różnych elementów - niektóre materiały mogą być delikatniejsze od innych - musisz dokonać oceny, czy sufit będzie w stanie utrzymać ciężar ekranu i czy jest to bezpieczne. Następnie, upewnij się, że wybrałeś odpowiedni sposób montażu do materiału z jakiego wykonany jest sufit.



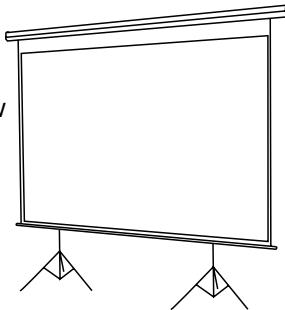
Wsporniki dystansowe



Śruby oczkowe

Mocowanie na stojaku

Wbudowane otwory montażowe pozwalają na montaż ekranu na stojaku. W większości przypadków będziesz potrzebować dwóch statywów (po jednym na stronę). Zazwyczaj taki montaż wymaga dwóch haków oraz dwóch haków S-owych.



Zauważ: Do opakowania dołączony jest zestaw do montażu w powierzchniach ceglanych. Elementy takie jak statyw, wsporniki, śruby oczkowe nie są dostarczane przez producenta.

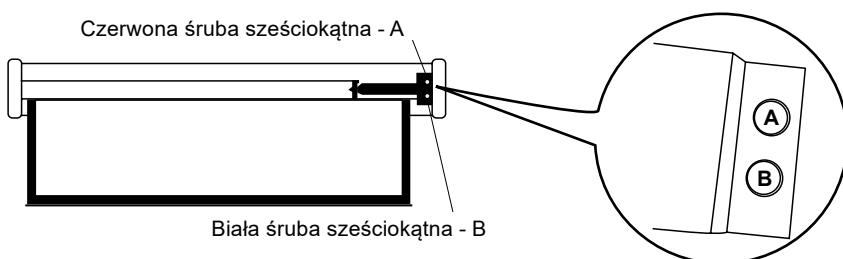
Ustawianie ekranu

Podczas pierwszego użycia ekranu sprawdź, czy jesteś zadowolony z pozycji / rozmiaru czarnego obramowania i czy ekran prawidłowo zwija i rozwija się do kasety. Jeżeli nie, jest to łatwe do zmiany. Czasem możesz zauważać, że ekran nie rozwija się do wystarczającej długości lub całkowicie się chowa. Ustawienia te można zmienić poprzez wyregulowanie ekranu.

"A" czerwona / szara śruba sześciokątna: kontrola rozwijania ekranu (tego, jak daleko rozwija się ekran)

"B" biała / żółta śruba sześciokątna: kontrola zwijania ekranu (poziomu i kąta, do którego ekran będzie zwijany do kasety)

- Jeżeli chcesz zmniejszyć wysokość górnego, czarnego obramowania, przekręć śrubę "A" zgodnie z ruchem wskazówek zegara.
- Jeżeli górne obramowanie jest zbyt wąskie, możesz je powiększyć przekręcając śrubę "A" przeciwnie do ruchów wskazówek zegara.
- Jeżeli ekran ekran nie równo się rozwija dostosuj jego poziom regulując śruby "B".



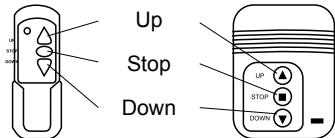
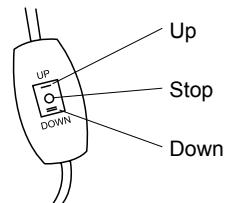
Instrukcja obsługi

Umieść wtyczkę w gniazdku elektrycznym.

Ekran może być sterowany poprzez przewodowy pilot umieszczony z boku maty. Pilot przewodowy zawiera trzy przyciski: w górę ("UP"), STOP, w dół ("DOWN").

Ekran może być kontrolowany przez pilot bezprzewodowy (sprzedawany osobno), który zawiera przyciski j.w: w górę ("UP"), STOP, w dół ("DOWN").

Częstotliwość pilota to 433 MHz.



Czyszczenie

Zwiń ekran jeżeli nie go nie używasz. Zapobiegnie o osadzaniu się kurzu na jego powierzchni. Jeżeli ekran lub jego obudowa pokryte jest kurzem przetrzyj jego powierzchnię suchą ściereczką lub zmiotką do kurzu.

Ekran wykonany jest z PVC. Wszelkie zabrudzenia należy regularnie usuwać. W tym celu użyj mokrej ściereczki z mydłem i delikatnie przetrzyj ekran. Używaj minimalnego nacisku, aby zapobiec uszkodzeniu materiału.

Nie używaj chemicznych środków ściernych lub druciarek do czyszczenia jakichkolwiek elementów ekranu.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Rozwiążanie
Ekran nie zwija / rozwija się	Sprawdź, czy przewód zasilający jest prawidłowo zamontowany. Jeżeli ekran dalej nie zwija / rozwija się skontaktuj się z Duronic, w celu uzyskania pomocy.
Ekran nie rozwija się do właściwej długości	W przypadku wystąpienia problemu skorzystaj z sześciokątnych śrub regulujących A lub B. (patrz: Ustawianie ekranu).
Ekran nie zwija się całkowicie	Jeżeli ekran nie wija się prawidłowo do kasety użyj żółtych śrub sześciokątnych "B", znajdujących się w kasecie.

Warunki Gwarancji

1 Rok Gwarancji firmy Shine-Mart LTD, marki handlowej Duronic Products.

UWAGA: ten dokument nie wpływa na twoje ustawowe prawo jako konsumenta.

Ten produkt został wykonany zgodnie z restrykcyjnymi normami kontroli i wykorzystuje najwyższej jakości materiały dla uzyskania doskonałej wydajności i niezawodności.

Długość produktu zostaje osiągnięta przez właściwe użytkowanie i konserwację.

Gwarancja obejmuje 1 rok od daty zamówienia. Jeżeli jakikolwiek defekt powstanie ze względu na wadliwość materiału lub niewłaściwe wykonanie to uszkodzony produkt musi zostać dostarczony do miejsca, z którego został zamówiony. Zwrot pieniędzy lub wymiana produktu jest w gestii firmy.

Duronic Products oferuje jeden rok gwarancji na podstawie poniższych warunków:

1. Produkt musi zostać zwrócony do sprzedawcy z oryginalnym dowodem zakupu.
2. Produkt był instalowany i użytkowany zgodnie z instrukcją obsługi.
3. Produkt użytkowany był wyłącznie w celach domowych.
4. Gwarancja nie obejmuje naturalnego zużycia się produktu, celowego uszkodzenia, niewłaściwego użycia, zaniedbania, niewłaściwych napraw lub części eksploatacyjnych.
5. Shine-Mart Ltd. nie ponosi odpowiedzialności za przypadkowe albo celowe zgubienie produktu lub jego uszkodzenie.
6. Firma Shine-Mart Ltd nie jest zobowiązana do przeprowadzania jakichkolwiek prac serwisowych w ramach gwarancji.
7. Obowiązuje na obszarze Unii Europejskiej.



Ten produkt jest wyposażony we wbudowaną wtyczkę typu Euro-Plug / BS z certyfikatem CE importowaną przez Shine-Mart Ltd, RM3 8SB



Informacja o odpadach i utylizacja dla użytkowników sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Usuwanie wyeksploatowanych urządzeń elektrycznych i elektronicznych (dotyczy krajów Unii Europejskiej i innych krajów europejskich z wydzielonymi systemami zbierania odpadów). Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie powinien być zaliczany do odpadów domowych. Należy go przekazać do odpowiedniego punktu, który zajmuje się zbieraniem i recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Prawidłowe usunięcie produktu zapobiegnie potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego, których przyczyną mogłyby być niewłaściwe usuwanie produktu.

Recykling materiałów pomaga w zachowaniu surowców naturalnych.

Śledź Nas



duronic.com

Gebruikershandleiding Nederlands

Voor U Begint

- Maak genoeg ruimte vrij om het scherm in elkaar te zetten. Zorg dat de ruimte groter is dan de afmetingen van het scherm.
- Voor sommige stappen van het montageproces zijn ten minste twee personen nodig.
- Monteer het scherm niet in ruimtes met een hoge temperatuur om schade aan het scherm te voorkomen.
- Zorg dat u deze handleiding goed doorleest alvorens u het scherm in elkaar zet.

Benodigde Gereedschappen

- Kruiskop schroevendraaier
- Waterpas
- Inbussleutel (bijgeleverd)
- Boormachine (in het geval dat u het scherm aan een muur bevestigt)

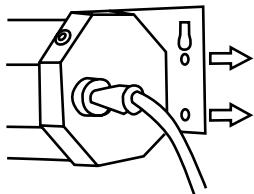
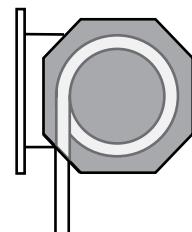
Montage-instructies

1. Zorg dat de montageruimte schoon en volledig opgeruimd is.
2. Haal alle onderdelen uit de doos en leg deze op een georganiseerde manier neer. Rol het scherm nog niet uit.
3. Plaats het scherm op een vlakke, egale ondergrond. Houd het scherm uit de buurt van stof en viezigheid om schade te voorkomen, en te zorgen dat het scherm niet vies wordt.
4. Kies een locatie voor uw scherm. U kunt de EPS op drie manieren installeren: met een muurbevestiging, met een plafondbevestiging of aan een statief.

Muurbevestiging:

Gebruik de gaten aan de achterkant van de beugels als indicatie, houd het scherm tegen de muur waar u het wilt installeren en markeer de twee plekken voor de boorgaten.

- Gebruik een waterpas om te controleren of het scherm recht en waterpas aan de muur zal hangen.
- Leg het scherm weg.
- Gebruik een boormachine om twee gaten op de gemarkerde plekken te boren, zorg dat de afmeting van de gaten overeenkomt met de maat van uw muurpluggen. Breng de pluggen aan in de gaten.



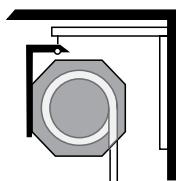
Let op: De EPS wordt geleverd met een aantal standaard muurpluggen voor bakstenen muren; het kan zijn dat u zelf geschiktere pluggen moet vinden afhankelijk van het materiaal van uw muur.

- Til het scherm op zijn plek, draai de schroeven aan door de gaten in de beugel en breng de schroeven aan in de pluggen. Draai de schroeven goed aan.
- Controleer of het scherm waterpas aan de muur hangt.

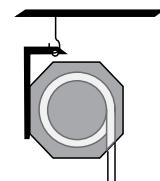
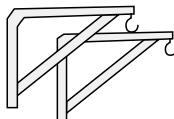
Plafondbevestiging:

U kunt de EPS op twee manieren op plafondhoogte bevestigen: rechtstreeks aan het plafond met Schroefhaakjes of oogbouten, of aan de bovenkant van de muur met afstandsbeugels. Voor beide installatiemogelijkheden kan het zijn dat u ook S-vormige haakjes nodig heeft.

Aangezien plafonds van verschillende materialen gemaakt kunnen worden – sommigen zwakker dan anderen – zult u zelf in moeten schatten of uw plafond in staat is om het gewicht van het scherm te dragen en of dit veilig en verantwoord is. Zorg vervolgens dat u de juiste bevestigingen voor uw plafondtype gebruikt.



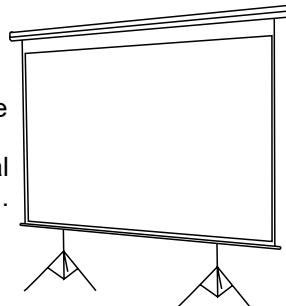
Afstandsbeugels



Oogbouten/Schroefhaakjes

Bevestiging aan Statief:

De beugels hebben gaten die het scherm geschikt maken om aan statieven te bevestigen. In de meeste gevallen zult u twee statieven nodig hebben (één voor elk uiteinde van het scherm). U zult ook meestal twee haakjes en/of S-vormige haakjes nodig hebben.



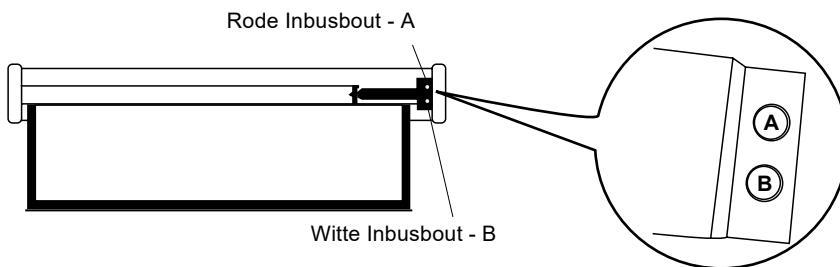
Let op: De enige bevestigingsmaterialen die bijgeleverd worden zijn muurpluggen voor bakstenen muren. Als u andere bevestigingsmaterialen nodig heeft, dient u deze apart aan te schaffen.

Het Scherm Klaar Maken voor Gebruik

Controleer terwijl u het scherm klaar maakt voor gebruik of u tevreden bent met de positie en het formaat van de zwarte rand aan de bovenkant van het scherm en dat het scherm tot de juiste positie op en af rolt. Mocht dit niet het geval zijn, is dit eenvoudig aan te passen. Het kan zijn dat het scherm niet tot de juiste lengte afrolt of volledig wordt opgerold. Dit kan eenvoudig gecorrigeerd en opnieuw aangepast worden om het probleem te verhelpen.

'A' rode/grijze inbusbout: Bepaalt tot hoeverre het scherm afrolt (naar beneden).
 'B' witte/gele inbusbout: Bepaalt tot in hoeverre het scherm oprolt (hoe ver het scherm in de behuizing wordt opgerold en met welke hoek dit gebeurt).

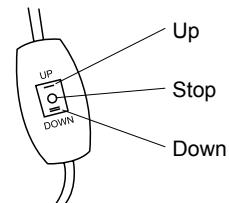
- Als er een zwarte rand aan de bovenkant van het scherm te zien is, en u wilt deze kleiner maken, draai de 'A' bout met de klok mee om de zwarte rand smaller te maken.
- Als de zwarte rand aan de bovenkant van het scherm te smal is, of het scherm is niet volledig afgerold is, draai dan de 'A' bout tegen de klok in.
- Als het scherm scheef afrolt en recht gemaakt moet worden, draai dan aan de 'B' bout om het scherm uit te lijnen.



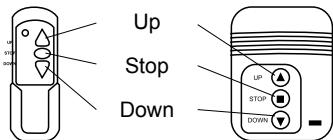
Gebruiksinstructies

Steek de stekker in het stopcontact.

Het scherm wordt bediend met de schakelaar die in de stroomkabel aan de zijkant van het scherm verwerkt is. De schakelaar heeft drie knoppen: UP / STOP / DOWN (Naar boven / Stop / Naar beneden).



Het scherm kan ook worden bediend met een afstandsbediening (apart verkocht), deze heeft dezelfde knoppen: UP / STOP / DOWN (Naar boven / Stop / Naar beneden). Frequentie van de afstandsbediening: 433 MHz.



Reiniging

Als er stof op het scherm zit, kunt u dit met een droge doek of stofdoek verwijderen.

Het scherm is gemaakt van PVC, als er viezigheid of vlekken op het scherm zitten, kunt u een natte doek met een milde zeep gebruiken om het scherm voorzichtig schoon te maken. Gebruik minimale druk om schade aan het scherm te voorkomen.

Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen of schuurmiddelen op welk onderdeel van het scherm dan ook.

Mogelijke Problemen

Probleem	Oplossing
Het scherm rolt niet op of af	Controleer of de stroomkabel goed is verbonden. Mocht het scherm nog steeds niet op- of afrollen, neem dan contact op met Duronic voor verder advies.
Het scherm rolt niet af tot de juiste lengte	Als het scherm niet tot de juiste lengte afrolt, gebruik dan het bijgeleverde zeshoekige gereedschap om de rode of grijze 'A' bout in de behuizing te verstellen (Zie 'Het Scherm Klaar Maken voor Gebruik').
Het scherm rolt niet volledig op.	Als het scherm niet volledig tot in de behuizing oprolt, gebruik dan het zeshoekige gereedschap om de witte of gele 'B' bout in de behuizing te verstellen.

Garantie

1 Jaar Garantie van Shine-Mart Ltd Handelsmerk eigenaars van Duronic Producten. LET OP: DEZE STELLINGEN HEBBEN GEEN INVLOED OP UW WETTELIJKE RECHTEN ALS CONSUMENT

Dit product is vervaardigd onder de strengste kwaliteitscontrole procedures, met materialen van de hoogste kwaliteit, om uitstekende werking en betrouwbaarheid te verzekeren. Het zal zeer goed en langdurig dienstdoen, naar gelang het correct gebruikt en onderhouden wordt. Het product heeft 1 jaar garantie van de originele aankoopdatum. Als een defect zich toont vanwege een materiaal- of constructiefout, dient het defecte apparaat bij de originele aankoop locatie geretourneerd te worden. Terugbetaling of vervanging is ter discreteie van dat bedrijf.

Duronic Producten worden aangeboden met een 1-jarige garantie onder de volgende omstandigheden:

1. Het product dient naar de verkoper geretourneerd te worden met aankoopbewijs.
2. Het product dient geïnstalleerd en gebruikt te worden naar de instructies in deze gebruikshandleiding.
3. Het product is alleen geschikt voor huishoudelijk gebruik.
4. De garantie dekt geen gebruiksschade, opzettelijke schade, verkeerd gebruik of verwaarlozing.
5. Shine-Mart Ltd heeft geen verantwoordelijkheid voor accidentele schade of verlies.
6. Shine-Mart Ltd is niet aansprakelijk voor onderhoud onder de garantie.
7. Alleen geldig in Nederland



Dit product is uitgerust met een CE:1363 stekker en zekering.
Geïmporteerd door Shine-Mart Ltd, RM3 8SB



Informatie over afvalverwerking voor Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA).

Dit teken geeft aan dat een product en/of bijbehorende documentatie bij verwijdering, dient te worden behandeld als Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA).

Alle AEEA gemarkeerde producten dienen niet te worden gemengd met algemeen huishoudelijk afval, maar moeten apart worden gehouden voor de behandeling, herwinning en hergebruik van de gebruikte materialen.

Volg ons



duronic.com

DURONIC